



BANCO CENTRAL EUROPEO

11 de enero del 2000

## NOTA DE PRENSA

### ESTADO FINANCIERO CONSOLIDADO DEL EUROSISTEMA al 7 de enero del 2000

#### I. Partidas no relacionadas con las operaciones de política monetaria

En la semana que finalizó el 7 de enero del 2000, la posición neta del Eurosistema en moneda extranjera (diferencia entre, por un lado, la suma de las partidas 2 y 3 del activo y, por otro, la suma de las partidas 6, 7 y 8 del pasivo) se incrementó en EUR 700 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 250.600 millones.

Las reservas mantenidas por el Eurosistema de **valores** negociables emitidos **en euros por residentes en el área del euro** (partida 6 del activo) crecieron en EUR 200 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 23.700 millones. La cifra de **billetes en circulación** (partida 1 del pasivo) experimentó un descenso de EUR 10.300 millones hasta situarse en EUR 364.700 millones. Los **depósitos de administraciones públicas** (partida 4.1 del pasivo) se redujeron en EUR 20.000 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 36.500 millones.

#### II. Partidas relacionadas con las operaciones de política monetaria

El volumen de préstamo neto concedido por el Eurosistema a entidades financieras de contrapartida (diferencia entre la partida 5 del activo y la suma de las partidas 2.2, 2.3, 2.4, 2.5 y 3 del pasivo) decreció en EUR 23.300 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 216.200 millones. El miércoles 5 de

diciembre del 2000 se liquidó una **operación de ajuste**, que permitió absorber liquidez por valor de EUR 14.400 millones.

El importe correspondiente a la **facilidad marginal de crédito** (partida 5.5 del activo) se redujo en EUR 11.300 millones hasta alcanzar los EUR 100 millones, mientras que el importe correspondiente a la **facilidad de depósito** (partida 2.2 del pasivo) disminuyó en EUR 2.500 millones hasta alcanzar los EUR 100 millones.

### III. Cuentas corrientes del sector financiero del área del euro

Como consecuencia de todas las transacciones realizadas, las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades financieras de contrapartida con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) se acrecentaron en EUR 8.600 millones hasta alcanzar la cifra de EUR 123.100 millones.

Se ha descubierto recientemente que, a causa de un problema técnico sobrevenido en uno de los bancos centrales nacionales del Eurosistema, las cifras referentes a las **cuentas corrientes** mantenidas por las entidades financieras de contrapartida con el Eurosistema (partida 2.1 del pasivo) han sido subestimadas en una media de EUR 300 millones en los estados financieros consolidados que se han publicado desde el 23 de noviembre de 1999, con la consiguiente repercusión en otras partidas de carácter autónomo. La variación mencionada respecto de la semana anterior en la partida de cuentas corrientes refleja el efecto de la corrección efectuada por valor de EUR 300 millones. Se advierte que desde el 17 de noviembre de 1999 también se han visto afectadas por ese error las cifras diarias que en relación con dichas cuentas corrientes se han difundido por los canales de información habituales, y que las cifras revisadas se publicarán con la mayor brevedad en la página del BCE en Internet. Las estadísticas facilitadas en el Boletín mensual del BCE se revisarán en consecuencia.

**NOTA: Cambio de denominación de algunas partidas del activo**

La denominación de la partida 5 del activo **"Préstamos a entidades financieras de contrapartida del área del euro"** será sustituida por **"Préstamos en euros a entidades financieras de contrapartida del área del euro"**, mientras que la partida 5.7 del activo **"Otros préstamos"** pasa a denominarse **"Otros activos"**. Estos cambios obedecen al deseo de facilitar la comprensión de estas partidas sin alterar por ello su contenido.

**Banco Central Europeo:**

División de Prensa

Kaiserstrasse 29, D-60311 Frankfurt am Main

Tel.: 0049 69 1344 7455, Fax: 0049 69 1344 7404

Internet: <http://www.ecb.int>**Se autoriza la reproducción siempre que se cite la fuente.**



BANCO CENTRAL EUROPEO

## Estado financiero semanal consolidado del Eurosistema al 7 de enero del 2000

(millones de euros)

Activo	Saldo al 7 de enero del 2000	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones	Pasivo	Saldo al 7 de enero del 2000	Variación frente a la semana anterior debido a operaciones
1 Oro y derechos en oro	116.483	0	1 Billetes en circulación	364.659	-10.294
2 Activos en moneda extranjera frente a no residentes en el área del euro			2 Depósitos en euros de entidades financieras de contrapartida del área del euro		
2.1 Activos frente al FMI	29.852	10	2.1 Cuentas corrientes (incluidas las reservas mínimas)	123.060	8.567
2.2 Depósitos, valores, préstamos y otros activos exteriores	225.266	228	2.2 Facilidad de depósito	135	-2.483
	<b>255.118</b>	<b>238</b>	2.3 Depósitos a plazo	14.420	14.420
3 Activos en moneda extranjera frente a residentes en el área del euro	14.739	356	2.4 Operaciones temporales de ajuste	0	0
4 Activos en euros frente a no residentes en el área del euro			2.5 Depósitos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	74	64
4.1 Depósitos, valores y préstamos	4.834	12		<b>137.689</b>	<b>20.568</b>
4.2 Activos procedentes de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0	3 Certificados de deuda emitidos	7.876	0
	<b>4.834</b>	<b>12</b>	4 Depósitos en euros de otros residentes del área del euro		
5 Préstamos en euros a entidades financieras de contrapartida del área del euro			4.1 Administraciones Públicas	36.461	-20.033
5.1 Operaciones principales de financiación	161.988	0	4.2 Otros pasivos	3.766	-354
5.2 Operaciones de financiación a más largo plazo	74.996	0		<b>40.227</b>	<b>-20.387</b>
5.3 Operaciones temporales de ajuste	0	0	5 Pasivos en euros con no residentes en el área del euro	7.674	-160
5.4 Operaciones temporales estructurales	0	0	6 Pasivos en moneda extranjera con residentes en el área del euro	927	1
5.5 Facilidad marginal de crédito	105	-11.324	7 Pasivos en moneda extranjera con no residentes en el área del euro		
5.6 Préstamos relacionados con el ajuste de los márgenes de garantía	400	-4	7.1 Depósitos y otros pasivos	11.822	-79
5.7 Otros activos	1.181	-81	7.2 Pasivos derivados de la facilidad de crédito prevista en el MTC II	0	0
	<b>238.670</b>	<b>-11.409</b>		<b>11.822</b>	<b>-79</b>
6 Valores en euros de residentes en el área del euro	23.701	180	8 Contrapartida de los derechos especiales de giro asignados por el FMI	6.531	0
7 Créditos en euros a las Administraciones Públicas	59.236	56	9 Otros pasivos	53.689	-1.025
8 Otros activos	79.070	-774	10 Cuentas de revalorización	107.348	0
			11 Capital y reservas	53.409	35
<b>Total activo</b>	<b>791.851</b>	<b>-11.341</b>	<b>Total pasivo</b>	<b>791.851</b>	<b>-11.341</b>

Los totales y subtotales pueden no corresponder a la suma exacta de las distintas partidas debido al redondeo de las cifras.